

Zera Shimshón

El estudio es en mérito del autor Hakadosh, Morenu Verabenu,
Rabí Shimshón Jaím bar Rabí Najmán Mijael, zatzal, fallecido el 6 de elul 5539
Y aseguró que quien estudie de sus obras ameritará salvación
y maravillas, con hijos, vida y sustento.



Vaikrá תש"פ • Zera Shimshón, el estudio que influye en salvaciones • 55 יאן

Las palabras de Shimshón

Lo que motivó a Hashem a decirle a Moshé: “¡Por tu vida! Tus palabras Me son más queridas que todo”

וַיִּקְרָא אֶל מֹשֶׁה וַיְדַבֵּר ה' אֵלָיו מֵאֵהָל מוֹעֵד
לֵאמֹר: (ויקרא א א)

“Y llamó a Moshé, y habló Hashem con él desde la Tienda de Reunión, diciendo” (Vaikrá 1:1).

En el *Midrash* (*Vaikrá Rabá* 1:6) dice: “Moshé Rabenu se había entristecido porque se dijo: ‘Todos trajeron sus donaciones para el Mishcán, pero yo no traje nada’. De inmediato le dijo Hakadosh Baruj Hu: ‘¡Por tu vida! Tus palabras Me son más queridas que todo’, [y, en efecto, las palabras de Moshé le eran preciadas a Hashem] pues vemos que Hashem no habló con nadie más sino solo con Moshé, como atestigua el versículo: ‘Y llamó a Moshé’”.

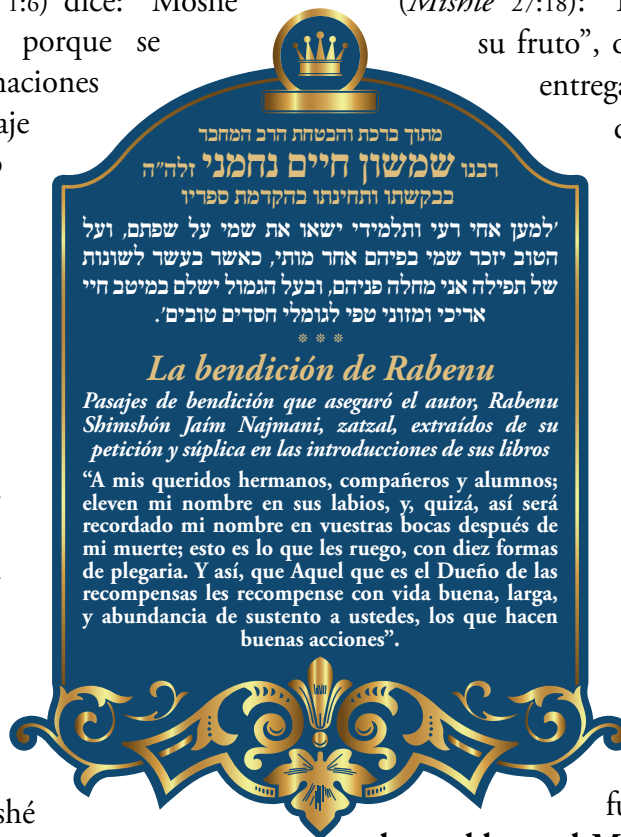
A simple vista, resulta dificultoso comprender las palabras del *Midrash* que dicen que Hashem le dijo a Moshé “¡Por tu vida! Tus palabras Me son más preciadas, etc.”, ya que de ello se entiende que Moshé habló primero, expresando su tristeza por no haber sido partícipe de la construcción del Mishcán, y a raíz de ello Hashem le contestó que esas palabras que Moshé acababa de decir Le eran más preciadas, pues expresaban su sincero deseo de haber querido formar parte de la

construcción del Mishcán de alguna forma. Pero a continuación el *Midrash* cita el versículo “Y llamó a Moshé” y allí el versículo menciona “y habló Hashem con él”, lo que da a entender claramente que Hakadosh Baruj Hu fue Quien habló con Moshé. ¡No se menciona en absoluto que Moshé hubiera dicho nada antes, y que ello hubiera provocado que Hashem le respondiera llamándolo para decirle que eso que había dicho Le era máspreciado!

Se puede explicar de acuerdo con las palabras del *Midrash* (*Bamidbar Rabá* 12:9) acerca del versículo (*Mishlé* 27:18): “El que **cuida** la higuera comerá su fruto”, que alude a Moshé, pues se había entregado totalmente a la construcción

del Mishcán y por eso él lleva el crédito y se dice que Moshé lo construyó. La entrega de Moshé Rabenu en la construcción del Mishcán había sido completa. Él supervisó casa paso de la elaboración de hasta el menor artículo; se preocupó de instruir a todos los artesanos en las labores particulares de cada cual y se cercioró de que no se equivocaran ni se desviaran de lo que había ordenado Hakadosh Baruj Hu. Por ello el Mishcán lleva su nombre, pues dice el versículo (*Bamidbar* 7:1): “Y fue el día en el que **Moshé acabó**

de establecer el Mishcán”. Asimismo, toda vez que el versículo culmina de hablar de la elaboración de cada artículo dice: “tal como lo ordenó Hashem a Moshé”; con ello el versículo atestigua como si Moshé fuera quien hizo el artículo tal como se lo había ordenado Hashem.



De acuerdo con esto, podemos explicar la intención de las palabras del *Midrash* “Tus palabras Me son más preciadas”. Hashem se refería a las palabras que había expresado Moshé con cada orden, cada instrucción que había dado a los artesanos de los diversos oficios involucrados en la elaboración del Mishcán y sus utensilios; esto le era máspreciado a Hakadosh Baruj Hu que las donaciones que se habían hecho para la construcción del Mishcán. La *Guemará (Tratado de Bavá Batrá 11b)* explica el motivo: “Más grande es el que ordena hacer que el que hace”, es decir, aquel que provoca que otros hagan la mitzvá es más importante que aquel que solo lo hace por su cuenta. Resulta que las acciones de Moshé fueron las más importantes, y, debido a ello, le dijo Hakadosh Baruj Hu que no estuviera triste o decepcionado de sí mismo, porque aquel que habla con los demás para que hagan la labor es más querido que aquellos mismos que la hacen. Por ello Hakadosh Baruj Hu llamó solo a Moshé, y Su palabra le llegó a él dentro del Mishcán, porque se considera que Moshé fue quien lo hizo todo, y por ello lleva su nombre.

(*Zera Shimshón, parashat Vaikrá, letra álef*)



Solo después de la expiación por el pecado del becerro de oro comenzaron los sacrificios a expiar los pecados

וַיִּקְרָא אֶל מֹשֶׁה וַיְדַבֵּר ה' אֵלָיו מֵאֵהָל מוֹעֵד
לֵאמֹר: (ויקרא א א)

“Y llamó a Moshé y habló Hashem con él desde la Tienda de Reunión, diciendo:” (Vaikrá 1:1)

Cabe preguntar por qué fue mencionada aquí la Tienda de Reunión, el lugar de donde *HaKadosh Baruj Hu* hablaba con Moshé, pues no encontramos en ningún otro lugar de la Torá que se haga esta mención.

Es un hecho conocido que antes del pecado del becerro

de oro no existía la idea de que con arrepentimiento se pudiera corregir una transgresión; cuando alguien pecaba, su castigo era la muerte. Después del pecado del becerro de oro y de que Moshé Rabenu rezara ante *HaKadosh Baruj Hu*, llegó al mundo el concepto nuevo de que es posible arrepentirse de los pecados y expiarlos.

Esto es lo que insinúa el *Mishcán*, como escribió Rashí (al principio de *parashat Pekudé*) que la razón por la que se llama *Mishcán* (que significa ‘residencia’) es debido a que en el futuro iba a ser la “casa de empeño” de los pecados de Israel; una persona que pecaba inadvertidamente, ofrendaba un sacrificio y el *Mishcán* “intercambiaba” su castigo por perdón. Incluso la edificación misma del *Mishcán* atestigua acerca del hecho de que representa el perdón por el pecado, pues, ya que en el futuro iba a funcionar como “casa de empeño” de los pecados, si no representara perdón, de nada serviría la destrucción del *Mishcán*; los pecadores permanecerían merecedores de la pena de muerte, sin poder cambiar su condición.

Podemos responder, entonces, a la pregunta formulada al principio y comprender bien el hecho de que aquí se haga mención de “**la Tienda de Reunión**”, porque en esta *parashá* se encuentran escritas todas las *halajot* de los *korbanot* de *Jatat* y *Asham*, por medio de los cuales expían los Hijos de Israel. Por ello, la Torá insinuó que todo esto comenzó solo después de la expiación por el pecado del becerro de oro. Esto está aludido en las palabras “Tienda de Reunión”, es decir, desde ese momento la Casa de Hashem se llamaba *Mishcán* (‘residencia’) y “tienda” debido a su característica de transitoriedad y porque en el futuro iba a servir de “casa de empeño” en la que se cambian los pecados por expiación a través del arrepentimiento y el ofrecimiento de sacrificios para que de esa forma el Pueblo de Israel tuviera expiación. Solo entonces se estableció la novedad de “expiación” por medio de sacrificios.

(*Zera Shimshón, parashat Pekudé, letra álef*)

יוצא לאור ע"י זרע שמשון ע"ד 580624120 * לקבלת הגליון לשלוח למייל: zera277@gmail.com או באתר: zerashimshon.com

ארה"ק הרב ישראל זילברברג 05271-66450

ארה"ב הרב מנחם בנימין פאשקעס: 347-496-5657 mbpaskesz@gmail.com Zera Shimshon C/O B Paskesz 1645 48 ST Brooklyn NY 11204



ניתן להשיג את הספר "זרע שמשון" בארה"ק: 05271-66-450 בארה"ב: 347-496-5657

Se pueden enviar donaciones y dedicatorias por mérito o Leituy nishmat, y asumir parte de los gastos de la impresión y distribución de los boletines y los libros.

ניתן להפקיד בנק מרכנתיל (17) סניף 635 מ.ח. 71713028 ע"ש זרע שמשון כמו"כ ניתן לתרום בכרטיס אשראי

זכות הצדיק ודברי תורתו הקדושים יגן מכל צרה וצוקה, ויושפע על הלומדים ועל המסייעים בני חיי ומוזני וכל טוב סלה כהבטחתו בהקדמת ספריו

Si usted está interesado en recibir esta publicación semanalmente, envíe su solicitud al correo electrónico: zerashimshonlatino@gmail.com
Si desea hacer una donación por favor contáctenos via mail o al teléfono: +5215525850536